CyberLink

LabelPrint

Guía del usuario

Derechos de Autor y Limitación de responsabilidad

Todos los Derechos Reservados. Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida, almacenada en un sistema de recuperación ni transmitida de ninguna forma ni por ningún medio electrónico, mecánico, fotocopias, grabación o cualquier otro sin la autorización previa y por escrito de CyberLink Corporation.

En toda la extensión que la ley permita. LABELPRINT SE SUMINISTRA "TAL CUAL", SIN GARANTÍA DE NINGÚN TIPO, YA SEA EXPLÍCITA O IMPLÍCITA, INCLUYENDO SIN LIMITACIÓN CUALQUIER GARANTÍA DE INFORMACIÓN, DE SERVICIOS O DE PRODUCTOS SUMINISTRADOS MEDIANTE O EN CONEXIÓN CON LABELPRINT Y CUALQUIER GARANTÍA DE MERCANTIBILIDAD, ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, EXPECTATIVA DE PRIVACIDAD O NO INCUMPLIMIENTO.

MEDIANTE LA UTILIZACIÓN DE ESTE PROGRAMA, ACEPTA QUE CYBERLINK NO SERÁ RESPONSABLE DE NINGUNA PÉRDIDA DIRECTA, INDIRECTA O CONSECUENTE DEBIDO A LA UTILIZACIÓN DE ESTE PROGRAMA O DE LOS MATERIALES CONTENIDOS EN ESTE PAQUETE.

Los términos y condiciones que aquí se contemplan estarán regulados e interpretados de acuerdo con las leyes de Taiwán, República de China.

LabelPrint es una marca comercial registrada junto con los demás nombres de compañías y productos mencionados en esta publicación, utilizados con propósitos de identificación, que son propiedad exclusiva de sus respectivos propietarios.

CyberLink Oficina central internacional:

CyberLink Corporation
15F, #100, Minchiuan Road,
Shindian City, Taipei 231, Taiwan

Asistencia a través de Web: www.cyberlink.com

Teléfono: 886-2-8667-1298

Fax: 886-2-8667-1300

Derechos de Autor © 2010 CyberLink Corporation

CONTENIDO

Introducción 1

El programa Cyberlink LabelPrint 1
- Navegación por Cyberlink LabelPrint 2
- Opciones de configuración 3
- DirectorZone 4

Registro del software 5
Actualización del software 5
Requisitos del sistema 6

Creación de etiquetas 7

Identificación de soporte de LightScribe 7
Identificación de soporte de Labelflash 8
Selección del tipo de etiqueta 8
Edición de la información del disco 9
- Visualización de la información del disco 9
- Adición de elementos a la lista de contenidos 9
- Eliminación de elementos de la lista de contenidos 10
- Inserción de una fila en mitad de la lista de contenidos 10
- Cambio del orden de los elementos en la lista de contenidos 11
- Modificación de la información de la lista de contenidos 11

Edición de un diseño de etiquetas 12
- Herramientas de edición de diseño 12
- Selección del diseño de etiqueta 12
- Adición de una imagen de fondo 13
- Adición o modificación de texto 14
- Adición de una imagen de primer plano 14

Cambio del orden del texto y las imágenes 15
Eliminación de un cuadro de texto o una imagen 15
Impresión de una etiqueta 15
Visualización de las opciones de la impresora 16
Impresión de una etiqueta en una impresora 16
Impresión de una etiqueta directamente en la cara de un disco 17
Grabación de una etiqueta de disco mediante LightScribe 17
Grabación de una etiqueta de disco mediante Labelflash 19

Asistencia técnica..... 21

Antes de contactar con la asistencia técnica 21
Asistencia Web 22

Índice 23

Capítulo 1:

Introducción

Cyberlink LabelPrint es una útil herramienta para imprimir etiquetas para su uso con soportes de disco. Este capítulo presenta el programa Cyberlink LabelPrint, indicando el modo de navegar por las ventanas del programa, configurar el programa para adaptarlo a sus métodos de trabajo, registrar su copia del programa y actualizarlo a una nueva versión. La última sección muestra los requisitos mínimos del sistema para utilizar Cyberlink LabelPrint.

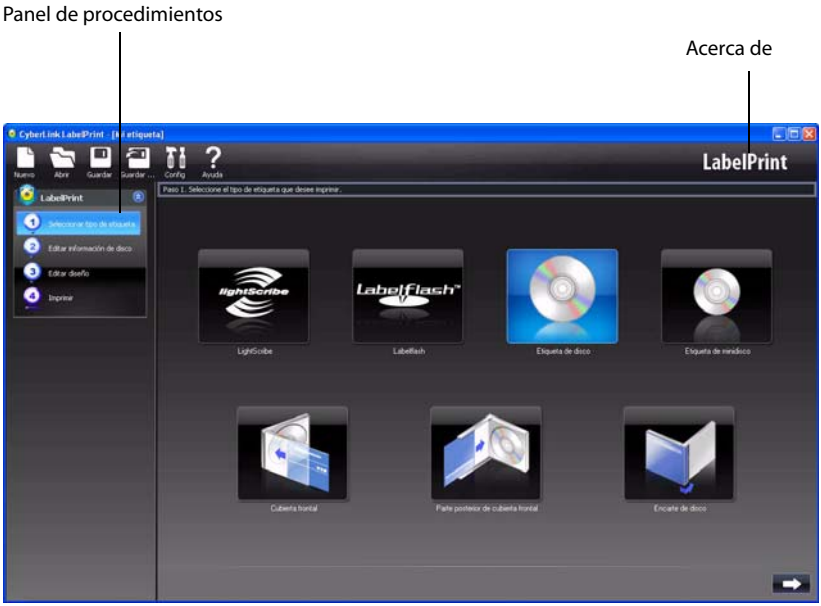
Este capítulo contiene las siguientes secciones:

- "El programa Cyberlink LabelPrint" on page 1
- "Registro del software" on page 5
- "Actualización del software" on page 5
- "Requisitos del sistema" on page 6

El programa Cyberlink LabelPrint

Cyberlink LabelPrint es un útil programa para imprimir etiquetas de disco, cubiertas y encartes. Cyberlink LabelPrint ofrece una amplia variedad de formatos de diseño y admite numerosas opciones de impresión, incluida la impresión directa en el disco utilizando la tecnología LightScribe, la grabación de imágenes en cualquier lado del disco mediante Labelflash y la impresión directa de CD/DVD.

La primera vez que abra Cyberlink LabelPrint, el programa aparecerá como sigue:



Nota: La opción Labelflash sólo aparece si tiene instalada en el equipo una unidad de grabación compatible con Labelflash.

Nota: La opción LightScribe sólo aparece si tiene instalada en el equipo una unidad de grabación compatible con LightScribe. Si tiene la unidad instalada pero no aparece la opción LightScribe, asegúrese de que está instalado el software del host de LightScribe incluido con la unidad.

Navegación por Cyberlink LabelPrint

Cuando haya terminado de seleccionar las opciones de una página, haga clic en para pasar a la página siguiente. También puede hacer clic en un paso en el

panel de procedimientos, situado en la parte izquierda del programa, para ir directamente a una página específica.

Opciones de configuración

Cyberlink LabelPrint ofrece varias opciones de configuración para adaptarse a sus métodos de trabajo.

Calibración de la impresora

Calibrar la impresora garantiza que quede correctamente alineada con la plantilla. Puede calibrar la impresora antes de la impresión para garantizar una calidad de impresión óptima.

Nota: Normalmente, no tendrá que calibrar la impresora a menos que haya insertado un cartucho de tinta nuevo o haya instalado una impresora nueva.

Para mostrar las opciones de calibración de la impresora, haga clic en . Se abrirá el cuadro de diálogo Configuración.

- **Desplazamiento X** y **Desplazamiento Y**: Haga coincidir la posición de la impresora con la calibración original. Haga clic en las flechas arriba/abajo para mover la marca de calibración + o arrastre la marca de calibración a la posición que desee.

Configuración general

Antes de que empiece a crear etiquetas, puede que desee asegurarse de que el programa está configurado para adaptarse a sus métodos de trabajo. Puede establecer las opciones de configuración generales en la ficha Configuración general del cuadro de diálogo Configuración.

Para mostrar las opciones de configuración generales, haga clic en . En el cuadro de diálogo Configuración, haga clic en la ficha **Configuración general**.

- **Dibujar contorno de etiqueta de disco**: Dibuja un borde alrededor de la etiqueta de disco. Este borde resulta útil para recortar la etiqueta si se imprime en papel.
- **Ocultar número de elemento**: Imprime la lista de contenido del disco sin numerar los elementos que contiene.

Configuración de LightScribe

Si está grabando la etiqueta del disco utilizando una unidad LightScribe, puede especificar dicha unidad en el cuadro de diálogo Configuración.

Nota: La ficha LightScribe sólo aparece si tiene instalada en el equipo una unidad de grabación compatible con LightScribe.

Para mostrar las opciones de configuración de LightScribe, haga clic en . En el cuadro de diálogo Configuración, haga clic en la ficha **LightScribe**.

- **Seleccione la unidad de impresión de la etiqueta de disco de LightScribe**: Le permite seleccionar la unidad de grabación compatible con LightScribe en el menú desplegable. Debajo de la unidad seleccionada aparecerá información específica de la unidad.

Configuración de Labelflash

Si está grabando una etiqueta utilizando una unidad Labelflash, puede especificar dicha unidad en el cuadro de diálogo Configuración.

Nota: La ficha Labelflash sólo aparece si tiene instalada en el equipo una unidad de grabación compatible con Labelflash.

Para mostrar las opciones de configuración de Labelflash, haga clic en . En el cuadro de diálogo Configuración, haga clic en la ficha **Labelflash**.

- **Seleccione la unidad de impresión de la etiqueta de disco de Labelflash**: Le permite seleccionar la unidad de grabación compatible con Labelflash en el menú desplegable. Debajo de la unidad seleccionada aparecerá información específica de la unidad.

DirectorZone

DirectorZone es un servicio Web gratuito que le permite buscar, descargar e importar fondos de etiquetas de disco adicionales en CyberLink LabelPrint. Una

vez importados, estas etiquetas personalizables están disponibles en la ficha Editar etiquetar durante la creación de una etiqueta de disco.

Vaya a http://directorzone.cyberlink.com para ver más información sobre las funciones y ventajas del sitio Web de DirectorZone.

Registro del software

Después de instalar el programa, se abre una ventana de registro que le solicita que registre el producto. Es importante registrar el software para recibir asistencia técnica u otra información de CyberLink.

Para registrar el software, haga lo siguiente:

1. Introduzca su información personal en los cuadros de entrada **Nombre**, **Apellido** y **Correo electrónico**.

- Active una o ambas opciones para recibir información de CyberLink o desactívelas si no desea recibir información.

2. Haga clic en **Registrarse ahora**.

- Si desea registrar este producto más adelante, haga clic en **Recordármelo más tarde**. El cuadro de registro se abrirá cada vez que ejecute el programa hasta que se registre.

Actualización del software

En el sitio Web de CyberLink puede haber disponibles periódicamente actualizaciones del software. Para actualizar el software, haga clic en en la lista de botones situados en la parte superior de la ventana. Se abrirá una ventana del explorador en el sitio Web de CyberLink, donde puede actualizar el programa y recibir otra información acerca de CyberLink y sus productos.

Nota: Para utilizar esta característica, debe estar conectado a Internet.

Requisitos del sistema

Los requisitos del sistema que se indican a continuación son los mínimos recomendados para utilizar este programa.

Requisitos mínimos del sistema	
Sistema Operativo	Windows 98SE/ME/2000/XP/Vista/7 (Es necesario Windows 2000/XP/Vista/7 para activar la tecnología LightScribe)
Memoria	128 MB RAM
CPU	Pentium III 700 MHz o superior, o AMD Athlon 700 o superior
Espacio en disco duro	80 MB
Otros	DirectX 9 Impresora, grabadora de CD/DVD compatible con LightScribe o grabadora compatible con Labelflash

Capítulo 2:

Creación de etiquetas

El proceso de creación e impresión de etiquetas en Cyberlink LabelPrint es un sencillo procedimiento en cuatro pasos. Este capítulo describe completamente el procedimiento de creación de etiquetas, con información sobre todas las opciones disponibles.

Este capítulo contiene las siguientes secciones:

- "Identificación de soporte de LightScribe" on page 7
- "Identificación de soporte de Labelflash" on page 8
- "Selección del tipo de etiqueta" on page 8
- "Edición de la información del disco" on page 9
- "Edición de un diseño de etiquetas" on page 12
- "Impresión de una etiqueta" on page 15

Identificación de soporte de LightScribe

El sistema LightScribe precisa el uso de discos con capacidad para LightScribe. LightScribe utiliza características de control en el centro del disco para identificar a los soportes de LightScribe. Si el sistema no reconoce el soporte como de LightScribe, siga estos pasos:

1. Asegúrese de que el disco tiene capacidad para LightScribe. Los soportes de LightScribe tienen el logotipo LightScribe en la zona central interna. También habrá características de control visibles dentro de la zona de la etiqueta y junto a ella.
2. Asegúrese de que el disco tiene la orientación correcta en la unidad. El lado de la etiqueta, que contiene un revestimiento especial, debe estar hacia abajo en la unidad.
3. Limpie la zona central del disco. Utilice un paño sin hilos para limpiar la zona central y quitar la suciedad o manchas que pudieran cubrir las características de control.
4. Si no se soluciona el problema, pruebe con otro disco LightScribe.

Identificación de soporte de Labelflash

El sistema Labelflash precisa los siguientes discos:

- Grabación en el lado de datos: CD-R, DVD+R y DVD-R
- Grabación en el lado de la etiqueta: Labelflash DVD+R y Labelflash DVD-R

Si el sistema no reconoce el soporte, siga estos pasos:

1. Al grabar imágenes en el lado de la etiqueta, asegúrese de que el disco sea un disco con capacidad para Labelflash. Los soportes Labelflash tendrán el logotipo Labelflash en la zona central.
2. Asegúrese de que el disco tiene la orientación correcta en la unidad. El lado que se va a imprimir debe estar hacia abajo en la unidad.
3. Limpie la zona central del disco. Utilice un paño sin hilos para limpiar la zona central y quitar la suciedad o manchas que pudieran cubrir las características de control.
4. Si no se soluciona el problema, pruebe con otro disco Labelflash.

Selección del tipo de etiqueta

El primer paso para crear una etiqueta es seleccionar el tipo de etiqueta que desea imprimir. Puede seleccionar una etiqueta en la primera página que aparece cuando se abre Cyberlink LabelPrint.

Para seleccionar el tipo de etiqueta que desea imprimir, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint.
2. Seleccione el tipo de etiqueta que desea crear de entre los siguientes:

- **LightScribe**: Imprima una etiqueta directamente en el propio disco mediante la tecnología LightScribe.
- **Labelflash**: Grabe una etiqueta directamente en la cara de la etiqueta y/o en la cara de datos del disco mediante la tecnología **Labelflash**.
- **Etiqueta de disco**: Imprime una etiqueta para pegarla directamente en un disco de tamaño normal.

Nota: Cyberlink LabelPrint admite "Epson Direct CD Printer" para impresoras Epson. Seleccione este tipo de etiqueta para imprimir directamente en las caras del disco con impresoras Epson compatibles.

- **Etiqueta de minidisco**: Imprime una etiqueta para pegarla directamente en un minidisco.
- **Cubierta frontal**: Imprime el exterior de la cubierta frontal de la caja del disco.
- **Parte posterior de cubierta frontal**: Imprime el interior de la cubierta frontal de la caja del disco.
- **Encarte de disco**: Imprime un encarte para insertarlo en la parte inferior de la caja del disco, debajo del dispositivo de sujeción del disco.

3. Haga clic en para ir a la página Editar información de disco.

Edición de la información del disco

Puede añadir o modificar la información del disco, como el título, lo que le ayudará a reconocer el disco. Puede añadir o modificar la información de la lista de contenidos para mantener un registro de los archivos que ha añadido al disco. Puede añadir o modificar esta información en la página Editar información de disco.

Visualización de la información del disco

La información disponible acerca del disco y de su contenido aparece impresa en la etiqueta. Cyberlink LabelPrint genera automáticamente la información de la lista de contenidos al agregar elementos, aunque puede modificar manualmente esta información en caso necesario.

Para visualizar la información del disco, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar información de disco.
2. Escriba o modifique la información del disco.

- **Título del disco**: Escriba en este campo el título del disco.
- **Autor**: Escriba en este campo el autor del disco.
- **Fecha**: Se muestra de forma predeterminada la fecha actual. Para cambiar la fecha, haga clic en la flecha hacia abajo y seleccione una nueva.

3. Escriba o modifique la información de la lista de contenidos.
4. Haga clic en para ir a la página Editar diseño.

Adición de elementos a la lista de contenidos

Utilice esta función para agregar elementos a la lista de contenidos. Como Cyberlink LabelPrint puede leer la información de archivos MP3, el proceso de

añadir información MP3 a la lista de contenidos se realiza de manera automática. La adición de otra información se debe realizar de manera manual.

Adición de MP3 a la lista de contenidos

Para agregar MP3 a la lista de contenidos, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar información de disco.
2. Haga clic en . Se abrirá el cuadro de diálogo Importar.
3. Localice e importe los archivos (en formato MP3 o M3U) que desee importar. Los elementos se insertarán en la primera fila disponible de la lista de contenidos.

Adición de elementos a la lista de contenidos

Para agregar elementos a la lista de contenidos, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar información de disco.
2. Haga doble clic en un cuadro de entrada y escriba manualmente la información de la lista de contenidos.

Eliminación de elementos de la lista de contenidos

Utilice esta función para eliminar los elementos de la lista de contenidos si decide más tarde que no desea agregarlos o si los ha agregado por error.

Para eliminar elementos de la lista de contenidos, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar información de disco.
2. Haga clic en un elemento y, a continuación, haga lo siguiente:

- Haga clic en para eliminar el elemento seleccionado.
- Haga clic en para eliminar todos los elementos.

Inserción de una fila en mitad de la lista de contenidos

Al agregar elementos nuevos, de forma predeterminada se colocan en la parte inferior de la lista de contenidos. Sin embargo, también puede insertar un elemento en mitad de la lista de contenidos.

Para insertar un elemento en mitad de la lista de contenidos, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar información de disco.
2. Haga clic en el elemento encima del cual desee insertar la nueva fila.
3. Haga clic en para insertar una fila en blanco encima del elemento seleccionado.
4. Haga clic en e importe un archivo nuevo.

Cambio del orden de los elementos en la lista de contenidos

Cuando haya agregado elementos a la lista de contenidos, es posible que desee modificar el orden en el que aparecen.

Para cambiar el orden de los elementos en la lista de contenidos, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar información de disco.
2. Haga clic en un elemento y, a continuación, haga lo siguiente:

- Haga clic en para mover el elemento una posición hacia arriba.
- Haga clic en para mover el elemento una posición hacia abajo.

Modificación de la información de la lista de contenidos

Cyberlink LabelPrint genera automáticamente la información de la lista de contenidos cuando se agregan elementos a la misma. Esta información podría estar anticuada en parte o bien podría faltar información. En estos casos, puede modificar la información de la lista de contenidos para proporcionar una lista de contenidos completa y de contenido exacto.

Para modificar la información de la lista de contenidos, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar información de disco.
2. Haga doble clic dentro del campo de información que desee modificar e introduzca la información modificada.

Edición de un diseño de etiquetas

Cyberlink LabelPrint admite una amplia variedad de plantillas de etiquetas, proporcionándoles diversas opciones predeterminadas. Puede personalizar en

mayor medida las presentaciones predeterminadas, lo cual le permite adaptar la etiqueta a sus necesidades específicas. Puede diseñar la etiqueta utilizando diversas opciones, como plantillas de diseño, opciones de texto e imágenes de fondo. Mediante la selección de un diseño, la modificación de las fuentes y el uso de una imagen de fondo personalizada, puede crear una etiqueta de disco más personalizada.

Herramientas de edición de diseño

Puede utilizar las siguientes herramientas para crear una etiqueta:

Herramienta	Descripción
	Insertar un objeto de texto horizontal
	Insertar un objeto de texto en curva que sigue el arco del disco.
	Insertar imagen de primer plano.
	Mueve el objeto seleccionado hacia la capa superior.
	Mueve el objeto seleccionado hacia la capa inferior.
	Le permite editar el objeto de texto seleccionado.
	Elimina el objeto seleccionado.

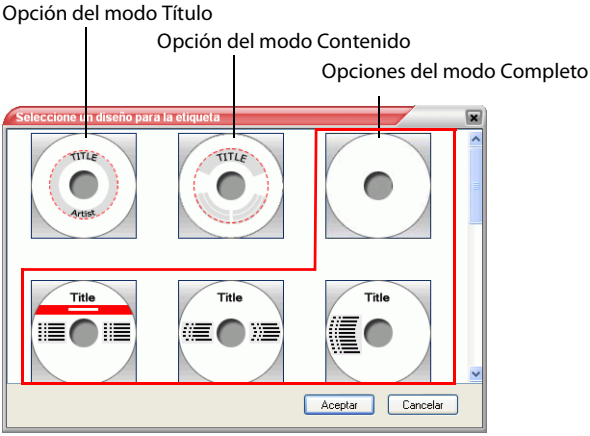
Selección del diseño de etiqueta

Para seleccionar opciones de diseño de etiqueta, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar diseño.
2. Seleccione una plantilla de papel en el cuadro desplegable. (Una plantilla de papel le permite imprimir en cualquier hoja de papel que admita la impresora.)

3. Seleccione un estilo de diseño mediante uno de los siguientes procedimientos:

- Haga clic en o en para desplazarse por la lista de plantillas.
- Haga clic en **Seleccionar...** debajo de Estilo de diseño para ver las plantillas en un cuadro de diálogo.



Están disponibles las siguientes opciones de diseño:

- **Título** (primera opción): un título sencillo que le permita identificar un disco. Se utiliza para discos de rutina o de utilidades.
- **Contenido** (segunda opción): información más completa acerca del contenido de un disco. Se utiliza si tiene varios discos con el mismo título pero con contenido diferente.
- **Completo** (todas las demás opciones): una etiqueta creativa de palabras y gráficos que ocupa la mayor parte del espacio de la etiqueta. Se utiliza para discos importantes o con recuerdos.

Adición de una imagen de fondo

Para añadir una imagen de fondo a la etiqueta, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar diseño.
2. Seleccione una imagen de fondo mediante uno de los siguientes procedimientos:

Nota: Al crear una etiqueta de LightScribe, Labelflash, Dsico o MiniDisc, puede hacer clic en el enlace **Obtener más** (bajo el botón **Seleccionar**) para descargar fondos de etiquetas adicionales desde DirectorZone. Una vez importados, los fondos de etiquetas están disponibles en la ventana de imágenes de fondos.

- Haga clic en o en para desplazarse por la lista de imágenes de fondo.
- Haga clic en **Seleccionar...** debajo de Imagen de fondo para ver las imágenes de fondo en un cuadro de diálogo. Para abrir una imagen personal, haga clic en **Examinar...** y localice y abra la imagen que desee utilizar.

Nota: Puede hacer clic en el botón **Eliminar** para quitar las imágenes de fondos que ha descargado de DirectorZone fuera de este cuadro de diálogo.

- Haga clic en y seleccione un modo de expansión. **Expandir** cambia el tamaño de la imagen al tamaño de la etiqueta, pero sin mantener la relación de aspecto de la imagen. (Esta opción puede provocar una distorsión de la imagen.) **Recortar** recorta las partes de la imagen que queden fuera de los límites de la etiqueta. **Ajustar** cambia el tamaño de la imagen al tamaño de la etiqueta, manteniendo la relación de aspecto de la imagen. **Mosaico** repite la imagen para llenar la etiqueta.

Adición o modificación de texto

Para añadir o modificar el texto de la etiqueta, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar diseño.
2. Haga clic en un botón de inserción de texto para insertar un cuadro de texto.

- Haga clic en para insertar texto en un cuadro de texto horizontal.
- Haga clic en para insertar texto en un cuadro de texto en curva.

3. Resalte un cuadro de texto, haga clic en y modifique el texto.
4. Haga doble clic en un cuadro de texto para abrir el cuadro de diálogo estándar Fuente, en el que puede modificar el tamaño de fuente y el estilo.
5. Arrastre el cuadro de texto para volver a colocarlo en la etiqueta.

Adición de una imagen de primer plano

Para añadir una imagen de primer plano a la etiqueta, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Editar diseño.
2. Haga clic en . Se abre el cuadro de diálogo Abrir.
3. Localice y abra la imagen que desee.
4. Arrastre la imagen para volver a colocarla en la etiqueta.

Cambio del orden del texto y las imágenes

Para cambiar el orden del texto y las imágenes de la etiqueta, seleccione el objeto que desee y elija uno de los siguientes procedimientos:

- Haga clic en para mover el objeto seleccionado hacia la capa superior.
- Haga clic en para mover el objeto seleccionado hacia la capa inferior.

Eliminación de un cuadro de texto o una imagen

Para eliminar un cuadro de texto o una imagen, seleccione el objeto que desee y haga clic en para eliminarlo.

Impresión de una etiqueta

Cyberlink LabelPrint ofrece numerosas opciones de impresión, incluida la impresión directa en el disco mediante la tecnología LightScribe y la grabación de imágenes en cualquier lado del disco mediante Labelflash.

Puede imprimir en uno de los siguientes soportes:

- **Papel normal**: Le permite imprimir en cualquier hoja de papel que admita la impresora:
- **Papel de etiqueta**: Proporciona etiquetas para una sencilla impresión.
- **Discos Ink-Jet Printable**: Requieren una impresora especial Epson y un disco compatible.
- **Directamente en el disco**: La unidad de grabación especial LightScribe o la unidad de grabación Labelflash le permiten imprimir la etiqueta directamente en el disco.

Visualización de las opciones de la impresora

Muestra las opciones de la impresora para configurar el dispositivo de impresión y adaptarlo a su proyecto.

Para mostrar opciones de la impresora, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Imprimir.
2. Seleccione el dispositivo de entrada.

- Haga clic en **Propiedades** para abrir el cuadro de diálogo Configuración de impresión.

Impresión de una etiqueta en una impresora

Puede imprimir cualquier tipo de etiqueta en una impresora, utilizando papel normal o un papel de etiquetas. La página de impresión le permite seleccionar tanto la plantilla como la impresora.

Nota: Para seleccionar un nuevo tipo de etiqueta para imprimir, debe volver al Paso 1del proceso de creación de etiquetas. Si desea obtener más información, consulte "Selección del tipo de etiqueta" on page 8.

Para imprimir una etiqueta en una impresora, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Imprimir.
2. Seleccione la opción **Impresora**.

- Si hay varias impresoras disponibles, seleccione la que desee en el menú desplegable.

3. Especifique el número de copias que desea imprimir.
4. Seleccione la plantilla de papel en el menú desplegable, en caso necesario.

- Para imprimir en papel normal, seleccione **Papel normal (A4)**.
- Si la misma plantilla contiene dos etiquetas disponibles, para reflejar las dos etiquetas de la plantilla de papel, haga clic en la etiqueta que desee imprimir.

Nota: La flecha situada junto a la muestra de plantilla indica la dirección correcta para insertar el papel en su propia impresora.

---

5. Haga clic en para comenzar a imprimir la etiqueta.

Impresión de una etiqueta directamente en la cara de un disco

Con las impresoras Epson, se pueden imprimir directamente etiquetas en color en las caras de los discos compatibles.

Nota: Asegúrese de que los discos sean soportes grabables CD-R y DVD-R Ink-Jet Printable.

Nota: Para seleccionar un nuevo tipo de etiqueta, debe volver al Paso 1del proceso de creación de etiquetas. Si desea obtener más información, consulte "Selección del tipo de etiqueta" on page 8.

Para imprimir directamente en las caras de los discos, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Imprimir.
2. Seleccione la opción **Impresora**.

- Si hay varias impresoras disponibles, seleccione la impresora Epson compatible en el menú desplegable.

3. Especifique el número de copias que desea imprimir.
4. Seleccione **Epson Direct CD-DVD Printing** como plantilla en el menú desplegable.

Nota: La flecha situada junto a la muestra de plantilla indica la dirección correcta para insertar el disco en la impresora.

---

5. Haga clic en para comenzar a imprimir la etiqueta.

Grabación de una etiqueta de disco mediante LightScribe

El etiquetado directo en disco LightScribe es una tecnología de etiquetado que le permite grabar etiquetas de disco con sólo dar la vuelta al disco y colocarlo en la misma unidad de disco donde se grabaron los datos. La tecnología LightScribe

combina la unidad de CD o DVD del equipo con discos con un revestimiento especial para generar etiquetas precisas con calidad serigráfica.

Nota: Con LightScribe, sólo puede imprimir etiquetas de disco. No puede imprimir otros tipos de etiquetas mediante la tecnología LightScribe.

Para grabar una etiqueta de disco mediante LightScribe, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Imprimir.

Nota: Debe haber seleccionado LightScribe como tipo de etiqueta. Consulte "Selección del tipo de etiqueta" on page 8.

---

2. Haga clic en . Se abre el Asistente de LightScribe.
3. Seleccione un nivel de calidad:

- **Mejor (se recomienda)**: proporciona el máximo contraste y es el nivel que precisa más tiempo de grabación. Utilice el nivel Mejor para transacciones comerciales importantes, regalos y recuerdos personales.
- **Normal**: requiere un tiempo de grabación moderado con un buen contraste. Utilice el nivel Normal para etiquetas profesionales.
- **Borrador**: es el tipo que requiere menos tiempo de grabación y tiene el menor contraste. Utilice el nivel Borrador para etiquetas de utilidades.

4. Haga clic en **Vista previa** para ver el aspecto que tendría el disco LightScribe con la etiqueta.

Nota: El texto o las imágenes que se salen de la región editable se recortan al imprimir. Si se recorta la etiqueta, puede seleccionar un estilo de diseño distinto en la página Editar diseño. Consulte "Edición de un diseño de etiquetas" on page 12.

---

5. Haga clic en **Siguiente** para comenzar a grabar la etiqueta. El tiempo de grabación de la etiqueta varía con la cantidad de información de la etiqueta, la colocación de la información en la etiqueta, el nivel de contraste seleccionado, el disco LightScribe usado y la unidad.

Nota: Si el 'código de barras' especial situado en el centro de un disco LightScribe en el lado con la etiqueta (sin datos) se llena de polvo o se ensucia, es posible que el disco no se detecte como disco LightScribe. Si ocurriera esto, limpie con suavidad el código de barras con un pañuelo de papel y vuelva a intentarlo.

Grabación de una etiqueta de disco mediante Labelflash

Labelflash es una tecnología de etiquetado de discos que le permite grabar etiquetas en cualquier lado del disco. La tecnología Labelflash combina la unidad de CD o DVD del equipo con discos con un revestimiento especial para generar etiquetas precisas con un acabado satinado.

Para grabar una etiqueta de disco mediante Labelflash, haga lo siguiente:

1. Abra Cyberlink LabelPrint y muestre la página Imprimir.

Nota: Debe haber seleccionado Labelflash como tipo de etiqueta. Consulte "Selección del tipo de etiqueta" on page 8.

Nota: El lado que se va a grabar debe estar hacia abajo en la unidad.

2. Haga clic en . Se abre el Asistente de Labelflash.
3. Escriba el rango de impresión **Interno** y **Externo** que desee. Seleccione la **Rotación** y el **Contraste** adecuados.
4. Haga clic en **Vista previa** para ver el aspecto que tendría el disco con la etiqueta.

Nota: El texto o las imágenes que se salen de la región editable se recortan al imprimir. Si se recorta la etiqueta, puede seleccionar un estilo de diseño distinto en la página Editar diseño. Consulte "Edición de un diseño de etiquetas" on page 12.

5. Haga clic en **Siguiente** para comenzar a grabar la etiqueta. El tiempo de grabación de la etiqueta varía con la cantidad de información de la etiqueta, la colocación de la información en la etiqueta, el nivel de contraste seleccionado, la velocidad de giro, el disco usado y la unidad.

Capítulo 3:

Asistencia técnica

Este capítulo contiene información de asistencia técnica. Incluye toda la información necesaria para encontrar las respuestas que necesita para su asistencia. También podrá encontrar respuestas rápidamente si contacta con su distribuidor local.

Antes de contactar con la asistencia técnica

Aproveche las opciones de asistencia técnica gratuita que ofrece CyberLink:

- consulte la guía del usuario o la ayuda en línea instalada con el programa.
- consulte la Base de conocimientos en la sección Asistencia del sitio web de CyberLink.

http://es.cyberlink.com/prog/support/cs/index.do

Las FAQs pueden contener información y sugerencias útiles que estén más actualizadas que la Guía del usuario y la ayuda en línea.

Cuando contacte con la asistencia técnica por correo electrónico o por teléfono, tenga a mano la siguiente información:

- **clave de activación** registrada (Puede encontrar su clave de activación en la portada del CD, en la cubierta de la caja o en el correo electrónico que recibió después de adquirir productos CyberLink en la tienda Cyberlink).
- el nombre del producto, su versión y número de compilación; esta información se puede encontrar haciendo clic en la imagen con el nombre del producto en la interfaz del usuario.
- la versión de Windows que tiene instalada en el sistema.
- los dispositivos de hardware del sistema (tarjeta de captura, tarjeta de sonido, tarjeta VGA) y sus especificaciones.
- la literalidad de los mensajes de advertencia que se hayan mostrado (puede anotarlos o tomar una captura de pantalla).
- una descripción detallada del problema y las circunstancias en las que tuvo lugar.

Asistencia Web

Tiene soluciones para sus problemas las 24 horas del día de manera gratuita en el sitio web de CyberLink.

Nota: debe registrarse primero como miembro para poder utilizar la asistencia Web de CyberLink.

CyberLink ofrece una amplia gama de opciones de asistencia web, incluidas las Preguntas más frecuentes (FAQ), en los siguientes idiomas:

Idioma	URL de asistencia Web
Inglés	http://www.cyberlink.com/prog/support/cs/index.do
Chino tradicional	http://tw.cyberlink.com/prog/support/cs/index.do
Japonés	http://support.jp.cyberlink.com/
Italiano	http://it.cyberlink.com/prog/support/cs/index.do
Alemán	http://de.cyberlink.com/prog/support/cs/index.do
Francés	http://fr.cyberlink.com/prog/support/cs/index.do
Español	http://es.cyberlink.com/prog/support/cs/index.do

Nota: El foro para la comunidad de usuarios de CyberLink sólo está disponible en inglés y alemán.

Índice

A

actualización del software 5
adición de elementos a la lista de contenidos 10
adición de elementos MP3 a la lista de contenidos 10
añadir texto 14
añadir una imagen de fondo 13
añadir una imagen de primer plano 14

C

calibración de la impresora 3
cambio del orden de los elementos en la lista de contenidos 11
cambio del orden del texto y las imágenes 15
Completo, opción de diseño 13
configuración
  calibración de la impresora 3
  general 3
  Labelflash 4
  LightScribe 4
Contenido, opción de diseño 13
contorno de etiqueta de disco, dibujar 3

D

descargar
  etiquetas 14
Desplazamiento X 3
Desplazamiento Y 3
dibujar contorno de etiqueta de disco 3
DirectorZone
  descargar desde 14
  vista general 4
diseño, edición 12

E

edición
  diseño 12
  información de contenido 11
  información del disco 9
elementos
  adición a la lista de contenidos 10
  adición de MP3 10
  cambio del orden en la lista de contenidos 11
  eliminar de la lista de contenidos 10
  inserción dentro de la lista de contenidos 11
eliminar elementos de la lista de contenidos 10
eliminar texto o imágenes 15
etiqueta
  descargar 14
  dibujar contorno 3
  edición de diseño 12
  impresión en una impresora 16, 17
  tipos 8
etiqueta de disco

dibujar contorno 3
grabación mediante LightScribe 18
grabar mediante Labelflash 19

G

general, configuración 3
grabación de una etiqueta de disco mediante Labelflash 19
grabación de una etiqueta de disco mediante LightScribe 18
grabación, selección de la unidad 4

H

herramientas de edición de diseño 12
herramientas para editar diseño de etiquetas 12

I

imagen de fondo, añadir 13
imagen de primer plano, añadir 14
imágenes
  cambio de orden 15
  eliminar 15
impresión
  etiqueta de disco mediante Labelflash 19
  etiqueta de disco mediante LightScribe 18
  etiqueta en una impresora 16, 17
  soportes disponibles 15
impresora
  calibración 3
  impresión de una etiqueta 16, 17
  selección 16
información del disco, edición 9
inserción de un elemento dentro de la lista de contenidos 11

L

Labelflash
  uso para imprimir etiquetas de disco 19
Labelflash, configuración 4
LightScribe 15
  unidad, selección 4
  uso para imprimir etiquetas de disco 18
LightScribe, configuración 4
lista de contenidos
  modificación de la información 11

M

mínimos, requisitos del sistema 6
modificar texto 14
MP3, adición de información a la lista de contenidos 10

N

navegación por LabelPrint 3
nivel de calidad para LightScribe 18

O

ocultar número de elemento 3
opciones de configuración 3
opciones de diseño, seleccionar 12

P

papel normal 15
plantillas de papel 15

R

registro 5
requisitos del sistema 6

S

selección
  tipo de etiqueta 8
  unidad de grabación LightScribe 4
seleccionar opciones de diseño de etiqueta 12
soportes disponibles para imprimir 15

T

texto
  añadir o modificar 14
  cambio de orden 15
  eliminar 15
tipos de etiquetas 8
Título, opción de diseño 13

V

vista previa del disco 19
vista previa del disco LightScribe 18